

NL-Coevorden: occupational clothing

OJ S 144/2012 28/07/2012

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Waterschap Velt en Vecht

Postal address: Postbus 330

Town: Coevorden

Postal code: 7740 AH

Country: Netherlands

For the attention of: Mw. L. Toussaint

E-mail: L.toussaint@veltenvecht.nl

Telephone: +31 524592222

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Aanbestedingskalender

Country: Netherlands

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other: Waterschap

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Levering Bedrijfskleding en pbm's en aanverwante dienstverlening.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Beheersgebied waterschap Velt en Vecht (hoofdkantoor Coevorden) en beheersgebied waterschap Regge en Dinkel (hoofdkantoor Almelo).

NUTS code NL Nederland

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with several operators

Number Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 4

Duration of the framework agreement

Duration in years: 2

In the case of framework agreements, provide justification for any duration exceeding 4 years:

De aan te besteden opdracht omvat het leveren van Bedrijfskleding en persoonlijke beschermingsmiddelen, reiniging/herstellen van kleding en maken en aanbrengen van logo's. Perceel 1: leveren Bedrijfskleding en pbm's, reinigen/herstellen Bedrijfskleding.

Perceel 2: leveren kleding muskusrattenbestrijders (mura-kleding).

Doel van deze aanbesteding is het sluiten van een raamovereenkomst met twee leveranciers per perceel voor het leveren van Bedrijfskleding en pbm's, het reinigen/herstellen van.

Bedrijfskleding en voor het leveren van kleding voor muskusrattenbestrijders. Voor beide percelen zal één leverancier gecontracteerd worden als Primaire leverancier en één leverancier per perceel als Reserve-leverancier. Inschrijvers kunnen voor elk perceel afzonderlijk inschrijven. Er zal door de waterschappen per perceel gegund worden.

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Bedrijfskleding en persoonlijke beschermingsmiddelen (pbm's) en kleding voor muskusrattenbestrijders.

II.1.6. CPV code(s)

18110000 Occupational clothing, 18140000 Workwear accessories

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: De raamovereenkomsten worden afgesloten met een looptijd van twee (2) jaar, met de mogelijkheid tot twee (2) keer een (1) jaar verlenging. Met het aangaan van de raamovereenkomsten komt nog geen concrete dienstverlening tot stand. Wanneer de procedure volgens planning verloopt hebben de waterschappen de intentie de raamovereenkomsten op 1.1.2013 in te laten gaan.

Provisional timetable for recourse to these options:
in months: 12 (from the award of the contract)

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 24 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Levering Bedrijfskleding en pbm's en aanverwante dienstverlening

1) Short description

- levering Bedrijfskleding,
- levering pbm's,
- reinigen Bedrijfskleding,
- herstellen Bedrijfskleding.

2) CPV code(s)

18110000 Occupational clothing

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Perceel 1 wordt gegund op basis van economisch meest voordelige inschrijving (emvi). Zie voor meer informatie de aanbestedingsdocumenten.

Lot No: 2

Lot title: Levering kleding muskusrattenbestrijders

1) Short description

Levering kleding muskusrattenbestrijders (met tekenprotectie).

2) CPV code(s)

18110000 Occupational clothing

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Perceel 2 wordt gegund op basis van laagste prijs. Zie voor meer informatie de aanbestedingsdocumenten.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Niet van toepassing.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Niet van toepassing.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Er worden geen eisen gesteld aan de rechtsvorm van de combinatie van ondernemers. Indien Inschrijver een samenwerkingsverband van ondernemers is, dient elk van de deelnemers aan het samenwerkingsverband afzonderlijk een verklaring te overleggen volgens welke het samenwerkingsverband zich - onder voorwaarde van gunning van de opdracht -

hoofdelijk aansprakelijk stelt voor alle verplichtingen welke voortvloeien uit de ingevolge de onderhavige aanbesteding gesloten overeenkomst(en); en waarin aangegeven wordt bij welke deelnemer aan het samenwerkingsverband de leiding van het samenwerkingsverband berust en als penvoerder of aanspreekpunt voor de.

Aanbestedende dienst zal optreden; en inhoudende dat voor de uitvoering van de opdracht werkelijk beschikt kan worden over de voor de uitvoering van de opdracht noodzakelijke middelen van de betreffende deelnemer.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Voor een volledige beschrijving van de voorwaarden van inschrijving en het indienen van bewijsstukken wordt verwezen naar de aanbestedingsdocumenten.

a) Inschrijver dient een recent bewijs van inschrijving in het handels- of beroepsregister volgens de eisen van het land van vestiging van Inschrijving of attest als bedoeld in art. 47 lid 1 Bao, bij te voegen dan wel door een recente machtiging afgegeven door een daartoe bevoegde persoon;

b) Inschrijver dient een door een bevoegde bestuurder ondertekende verklaring conform model te overleggen, inhoudende dat de gronden voor uitsluiting als bedoeld in artikel 45 Bao niet op inschrijver van toepassing zijn;

c) Indien inschrijver voor de inschrijving gebruik wenst te maken van de geconsolideerde financiële gegevens van de holding of concernmaatschappij, dient inschrijver:

— een verklaring van de holding-/concernmaatschappij bij te sluiten, waaruit blijkt dat de holding-/concernmaatschappij zich - onder voorwaarde van gunning van de opdracht - financieel garant stelt voor de nakoming van alle verplichtingen, die uit hoofde van de ingevolge de onderhavige aanbesteding gesloten overeenkomst(en) door Inschrijver worden aangegaan,

— een dergelijke verklaring dient vergezeld te gaan met een bewijsstuk waaruit blijkt dat degene die de verklaring heeft ondertekend namens de holding-/concernmaatschappij vertegenwoordigingsbevoegd is. In plaats van een vorenbedoelde garantie wordt ook een verklaring als bedoeld in artikel 2:403, lid 1, onderdeel f, BurgerlijkWetboek geaccepteerd ('403-verklaring').

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Voor een volledige beschrijving wordt verwezen naar de aanbestedingsdocumenten. De gegadigde dient in de laatste 3 afgesloten boekjaren voorafgaande aan de datum van inschrijving voor deze aanbesteding een omzet op het gebied van Bedrijfskleding en pbm's van tenminste 350 000 EUR excl. BTW (perceel 1) en 25 000 EUR excl. BTW (perceel 2) per jaar te hebben.

Een Inschrijver kan zich voor onderhavige overheidsopdracht beroepen op de draagkracht van andere natuurlijke personen of rechtspersonen, ongeacht de juridische aard van zijn banden met die natuurlijke personen of rechtspersonen. In dat geval dient.

Inschrijver bij de Aanbestedende dienst aan te tonen dat hij werkelijk kan beschikken over de voor de uitvoering van de overheidsopdracht noodzakelijke middelen van die natuurlijke personen of rechtspersonen.

Inschrijver dient op verzoek een bewijs van verzekering tegen beroepsrisico's.

(bedrijfsaansprakelijkheid, wettelijke aansprakelijkheid etc) voor te leggen. Hieruit moet de actualiteit van de looptijd van de verzekering zijn af te leiden. De minimale dekking per gebeurtenis van de verzekering dient 1 000 000,- EUR te zijn.
Indien de huidige verzekering van de inschrijver onvoldoende is, dient de inschrijver aan te geven dat hij bereid is bij gunning een verzekering met bovengenoemde dekking af te sluiten.
Minimum level(s) of standards possibly required: Zie hierboven.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Voor een volledige beschrijving wordt verwezen naar de aanbestedingsdocumenten.

Inschrijver dient aan de hand van minimaal en maximaal twee (2) referenties per perceel aan te tonen over de vereiste deskundigheid en ervaring te beschikken. Met vereiste ervaring wordt bedoeld dat de laatste drie jaren, voorafgaande aan de datum van inschrijving, in aard en omvang, vergelijkbare diensten als hoofdaannemer zijn uitgevoerd. Opgegeven referenties voldoen tevens aan de volgende eisen:

— Perceel 1: Elke referentie dient een opdrachtsom per jaar (exclusief omzetbelasting) van 70 000,- EUR of meer te vertegenwoordigen,

— Perceel 2: Elke referentie dient een opdrachtsom per jaar (exclusief omzetbelasting) van 6 000,- EUR of meer te vertegenwoordigen,

— Inschrijver dient van de referentieopdrachten een door de klant getekende tevredenheidverklaring bij te voegen.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Zie hierboven.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

1898u/Bh/lt/2012

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 12.9.2012 - 10:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

12.9.2012 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Dutch.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 12.9.2012 - 10:05

Place:

Coevorden.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bij de opening mogen maximaal 2 vertegenwoordigers van Inschrijver aanwezig zijn.

Bij de opening worden geen prijzen voorgelezen, alleen de namen van de inschrijvende partijen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Vragen met betrekking tot deze aanbesteding dienen altijd schriftelijk (per e-mail) ingediend te worden. Mondelinge toezeggingen hebben geen enkele rechtsgeldigheid.

Vragen naar aanleiding van het aanbestedingsdocument en de bijlagen dienen schriftelijk per e-mail te worden gesteld en dienen uiterlijk woensdag 22.8.2012 om 12.00 uur in het bezit te zijn van:

Waterschap Velt en Vecht.

T.a.v. mevrouw L. Toussaint

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Rechtbank Assen

Postal address: Postbus 30009

Town: Assen

Postal code: 9400 RA

Country: Netherlands

Internet address: <http://www.rechtspraak.nl>

Body responsible for mediation procedures

Country: Netherlands

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Afgewezen inschrijvers dienen - indien zij zich niet kunnen verenigen met de afwijzing van hun inschrijving - binnen 15 kalenderdagen na dagtekening van de (voorlopige) gunningbeslissing een kort geding aanhangig te hebben gemaakt bij de Rechtbank te Assen. Indien er binnen die termijn niet (op correcte wijze) een kort geding aanhangig is gemaakt, zal de aanbestedende dienst spoedig daarna overgaan tot het afronden van de gunningfase.

Indien de afgewezen inschrijver niet (tijdig en correct) een kort geding aanhangig maakt, dan gaat de aanbestedende dienst er bovendien van uit dat de betreffende inschrijver daarmee uitdrukkelijk afstand doet van zijn/haar recht om de voorlopige gunningbeslissing door de rechter te laten toetsen. Indien er toch buiten de hiervóór genoemde termijn een kort geding aanhangig wordt gemaakt, dan is de betreffende inschrijver niet-ontvankelijk in zijn vorderingen.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Country: Netherlands

VI.5. Date of dispatch of this notice

25.7.2012